CZAKI THERMO-PRODUCT

ul. 19 Kwietnia 58 05-090 Raszyn-Rybie tel. (22) 7202302 fax. (22) 7202305 www.czaki.pl handlowy@czaki.pl



MIERNIK WILGOTNO CI GAZÓW Z CHŁODZONYM LUSTREM

CMH-10

INSTRUKCJA OBSŁUGI GWARANCJA

Spis tre ci

Sp	pis tre ci	2
w	/st p	4
	Przypisanie czujnika wilgotno ci do miernika	4
1.	Opis higrometru	5
	1.1 Zasada działania	5
	1.2 Płyta czołowa	6
	1.3 Płyta tylna i zaciski urz dzenia	7
	1.4 Czujnik wilgotno ci	8
2.	Instalacia	9
	2.1 Monta w tablicy	
	2.2 Podł czenie zasilania	9
	2.3 Podł czenie czujników	9
	2.4 Podł czenie do wyj analogowych	9
	2.5 Podł czenie do wyj alarmowych	9
	2.6 Podł czenie do komputera	9
	2.6.1 Podł czenie w standardzie RS-232	9
	2.6.2 Podł czenie w standardzie RS-485	10
	2.6.3 Podł czenie za pomoc konwerterów	10
3.	Menu	10
4.	Wielko ci fizyczne	11
5.	Alarmy	12
	Konfiguracja alarmu	13
6.	Wyj cia analogowe	14
7.	Oczyszczanie powierzchni lustra	
••	71 Czyszczenie automatyczne	15
	7.2 Czyszczenie na danie	
	7.3 Czyszczenie mechaniczne	
Q		16
0.		10
	0.1 Stata UZasowa IIII.U u Teurilaj Cego	
	8.3 Przesuni cię charakterystyki (wyk cznie dla zapwansowanych u utł	
	8.4 Wzmocnienie charakterystyki (wył cznie dla zaawansowanych u ytł	<i>cowników</i>)16

9. Oprogramowanie	17
9.1 Instalacja oprogramowania	17
9.2 Charakterystyka aplikacji	17
9.3 Zakładka "Higrometr"	17
9.4 Zakładka "Ustawienia"	18
9.5 Zakładka "Wykres"	18
10. Aktualizacja oprogramowania	20
10.1 Procedura aktualizacji	20
10.1 Procedura aktualizacji	20
Notatki	22
Dane techniczne	23
Warunki gwarancji	24
Karta gwarancyjna	24

Wst p

CMH-10 jest **precyzyjnym** mikroprocesorowym **miernikiem wilgotno ci** gazów, z chłodzonym lustrem. Pomiar wilgotno ci gazu oparty jest na definicji temperatury punktu rosy.

Wewn trz głowicy pomiarowej znajduje si wykonane z miedzi lustro pokryte złotem, chłodzone dwustopniowym ogniwem Peltier'a, precyzyjny rezystor Pt100 mierz cy temperatur na powierzchni lustra oraz optyczny układ detekcji.

Wykroplenie si rosy na powierzchni lustra sygnalizowane jest przez odpowiedni układ optyczny. Temperatura przy której nast puje to zjawisko nazywana jest **temperatur punktu rosy**.

W skład zestawu CMH-10 oprócz jednostki centralnej wchodzi sonda pomiarowa HS-03 (czujnik wilgotno ci) wraz z kablem przył czeniowym, czujnik temperatury, do pomiaru temperatury mierzonego gazu i na tej podstawie okre lenia wilgotno ci wzgl dnej (wyra onej w %Rh),

Miernik CMH-10 posiada dwa niezale ne wyj cia pr dowe 4-20 mA lub 0-20 mA oraz dwa niezale ne, konfigurowane przez u ytkownika alarmy, uruchomienie których sygnalizowane jest poprzez akustyczny sygnalizator.

Miernik CMH-10 posiada dwa niezale ne wyj cia pr dowe 4-20 mA lub 0-20 mA oraz dwa niezale ne, konfigurowalne przez u ytkownika, wyj cia alarmowe.

Szeregowy interfejs RS-232 (RS-485) umo liwia pełn konfiguracj higrometru oraz wizualizacj i rejestracj danych na komputerze. Wraz z miernikiem dostarczone jest odpowiednie oprogramowanie.

Urz dzenie wyposa one jest tak e w system automatycznego czyszczenia powierzchni lustra.

W odró nieniu od przyrz dów opartych na czujnikach pojemno ciowych czy półprzewodnikowych higrometr CMH-10 zapewnia znacznie wi ksz dokładno pomiaru wilgotno ci.

Przypisanie czujnika wilgotno ci do miernika.

Ze wzgl du na zło ony proces produkcyjny oraz tolerancj elementów optycznych czujniki wilgotno ci cechuj si pewnym rozrzutem parametrów. Aby zniwelowa te ró nice, ka dy nowy czujnik po zainstalowaniu w docelowe miejsce nale y podda procesowi przypisania (kalibracji) do konkretnego miernika.

Równie w przypadku zmiany czujnika lub samego higrometru trzeba ów proces przeprowadzi . W jego trakcie higrometr CMH-10 przeprowadza dokładn analiz czujnika i wprowadza odpowiednie warto ci korekcyjne do swojej pami ci. Aby przypisa czujnik do danego higrometru nale y wykona procedur czyszczenia lustra na danie opisan na stronie 15.



Rys. 1 Model urz dzenia pomiarowego

Zasada działania miernika wilgotno ci CMH-10, jak wspomniano we wst pie, wykorzystuje zjawisko wytr cania si wody na, ochładzanym za pomoc pompy termoelektrycznej, lustrze. Powierzchnia lustra jest o wietlana pod odpowiednim k tem skolimowan wiazk wiatła widzialnego emitowan poprzez diod elektroluminescencyjn (LED), zwan o wietlaczem. wiatło to jest odbierane przy wykorzystaniu dwóch detektorów. Detektor A jest detektorem wiatła odbitego od powierzchni lustra. Detektor A mierzy spadek ilo ci odbitego wiatła kiedy na powierzchni lustra zacznie wyt ca si woda, niezale nie od jej stanu skupienia (w postaci rosy lub szronu).

Na podstawie sygnału z detektora układ mikroprocesorowy steruje ogniwem termoelekrtycznym tak, aby na powierzchni lustra był utrzymywany zawsze stały, ci le okre lony, poziom wytr conej z gazu wody.

Temperatura przy jakiej wyst puje to zjawisko jest precyzyjnie mierzona za pomoc opornika PT100 podł czonego w systemie czteroprzewodowym, a to gwarantuje du dokładno pomiaru i niweluje rezystancj doprowadze .

1.2. Opis płyty czołowej

Na rysunku 2 pokazano rozmieszczenie poszczególnych elementów pulpitu CMH-10. Pulpit zawiera dwa wy wietlacze LED, jeden wi kszy, drugi mniejszy, do których funkcjonalnie przypisane s pod wietlane symbole jednostek, dwa wska niki alarmów oraz cztery klawisze.

Podtawow funkcj realizowan przez wy wietlacze jest wy wietlanie warto ci mierzonych. Wi kszy, górny, wy wietlacz wy wietla wilotno badanego gazu, mniejszy, dolny, temperatur otoczenia lub temperatur powy ej punktu rosy badanego gazu. Poniewa dodatkowy czujnik temperatury jest wyposa eniem opcjonalnym, w przypadku jego braku wy wietlacz dolny jest wygaszony. Ponadto wy wietlacze realizuj te funkcje interfejsu u ytkownika np. w trybie menu.

Warto ci wy wietlane na wy wietlaczach s wyra ane w okre lonych przez u ytkownika jednostkach, których to symbole s pod wietlane bezpo rednio pod wy wietlaczem, którego dotycz . Szerzej o tym na stronie 10.

Stan alarmów (wyj przeka nikowych) jest sygnalizowany przez wska niki alarmów, które w przypadku wł czenia alarmu pod wietlaj odpowiednio symbol AL1 i AL2 w kolorze czerwonym.

Klawisze realizuj nastepuj ce funkcje:

- klawisz Enter umo liwia wej cie w tryb MENU, przechodzenie do kolejnych gał zi menu oraz potwierdzania wyboru i akceptacji nastaw
- klawisz Esc-umo liwia powrót do wy szego poziomu menu, anulowania wprowadzonych nastaw
- klawisz Góra/Dół umo liwia ikrementacj / dekrementacj edytowanej warto ci, szybko inkrementacji b d dekrementacji zale y od czasu przytrzymania klawisza



Rys. 2 Panel przedni urz dzenia CMH-10

1.3. Płyta tylna za zł czami

Higrometr CMH-10 jest wyposa ony w sze złaczy rozł czalnych. Ka de ze złaczy jest inne, co uniemo liwia pomyłk w postaci zamiany zł cz miejscami. Ponadto na rodku płyty tylnej umieszczony jest zacisk uziemiaj cy ekran przewodu czujnika wilgotno ci (głowicy pomiarowej).

Na sze zł cz higrometru składaj si :

- Zł cze "Dew point sensor" do podł czenia czujnika wilgotno ci (głowicy pomiarowej), opis poszczególnych ył na dole strony
- Zł cze "PT100 sensor" do podł czenia dodatkowego (opcjonalnego) czujnika temperatury PT100
- Zł cze "90-250VAC" do podłaczenia z zasilania sieciowego. Uwaga! Higrometr CMH-10 nale y koniecznie podł czy przy u yciu uziemionego przewodu przył czeniowego.
 W przeciwnym razie wskazania miernika b d niestabilne.
- Zł cze pr dowych wyj analogowych "Out1 Out2" do podł czenia zewn trznych monitorów linii lub innych układów automatyki pomiarowej.
- Zł cze wyj przeka nikowych "Alarm1 Alarm2" do podł czenia zewn trznych sygnalizatorów alarmowych lub innych elementów sygnalizacyjnych lub wykonawczych. Te wyj cia mog by równie wykorzystane jako reguator typu dwustawnego z histerez . (patrz strona 11)
- Zł cze transmisji szeregowej "RS 232" bad "RS-485" celem przyłaczenia higrometru CMH-10 do komputera lub innego urz dzenia nadrz dnego (typu Master).



Złacze czujnika wilgotno ci:

- 1- ółty
- 2- fioletowy
- 10- czerwony 11- biało- ółty
- 3- zielony
- 4- szary
- 12- biało-zielony 13- biały

9- granatowy

- 5- szaro-ró owy 6- czarny
- 6- czarny 14- br zowy 7- szaro-czerwony 15- br zowo
 - 15- br zowo-zielony
- 8- ró owy
- 16- br zowo-zółty
- 17- ekran przewodu czujnika

Rys. 3 Panel tylny urz dzenia CMH-10

1.4. Czujnik wilgotno ci

Na rysunku 4 pokazano czujnik wilgotno ci typ HS-03, zwany tak e głowic pomiarow . Czujnik ten jest elementem zło onym i przy obchodzeniu si z nim nale y zachowa szczególn ostro no .

Czujnik składa si z radiatora, zł cza, filtru (w zale no ci od wersji: ze spieku stali kwasoodpornej, membranowego b d polietylenu) oraz cz ci pomiarowej.

Je eli czujnik b dzie pracowa przy wilgotno ci, której temperatura punktu rosy b dzie wynosi 40 do 50°C poni ej temperatury otoczenia, a wi c przy mocy pompy termoelektrycznej bliskiej nominalnej, nale y, je eli to tylko mo liwe, zamontowa czujnik w pozycji pionowej (zł czem do góry lub do dołu) oraz zapewni dobry i swobodny przepływ powietrza przy radiatorze.

Filtr ze spieku stali nierdzewnej jest nieprzepuszczalny dla cz stek powy ej 100 mikronów. Taka gradacja filtru zapewnia zarówno dostateczn skuteczno filtracji, jest dostatecznie przepuszczalna dla badanego gazu, a ponadto nie zatrzymuje w swojej strukturze znacz cej ilo ci wody.

Filtr membranowy (membrana teflonowa) jest przeznaczony do pomiaru wilgotno ci gazów zawieraj cych pary w glowodorów, ze szczególnym uwzgl dnieniem gazów spalinowych.

Oba powy sze rodzaje filtrów s mocowane za pomoc wkr tu M2.

Filtr ze spieku polietylenu jest ta sz i prostsz realizacj filtru spiekanego. Jest on równie nieprzepuszczalny dla cz stek powy ej 100 mikronów. Nie jest on mocowany za pomoc wkr tu, ale jedynie nasuwany na korpus czujnika.

Ka dy rodzaj filtru jest demontowalny, co ma na celu umo liwienie u ytkownikowi dost pu do ewentualnego mechanicznego oczyszczenia powierzchni lustra. Filtr powinien, poza koniecznymi wyj tkami zwi zanymi z czyszczeniem lustra, powinien zawsze by wkr cony w głowic pomiarow . Nie dopuszcza si sytuacji w której pomiary odbywaj si bez wkr conego filtru.

Czujnik jest wyposa ony w wysokiej jako ci, 17 stykowe, zł cze. Zł cze to słu y do poł czenia czujnika z przewodem i nast pnie z miernikiem. Przewód poł czeniowy dostarczany jest w komplecie i zako czony z jednej strony zł czem do czujnika, a z drugiej do miernika.

W zale no ci od potrzeb, przewód ten mo e by dostarczony o długo ci od 1 do nawet 20 metrów. Je eli jednak z ró nych powodów zł cza nie mo na na przewodzie osadzi fabrycznie (mały przecisk itp.), nale y wtedy je zamontowa na kablu zgodnie z nast puj c numeracj styków: 1(br zowy), 2(br zowo-zielony), 3(br zowo-zółty), 4(zółty), 5(zielony), 6(brak (strona czujnika) lub ekran(strona miernika)), 7(granatowy), 8(czerwony), 9(biały), 10(biało-zielony), 11(biało- ółty), 12(szaro-ró owy), 13(szary), 14(fioletowy), 15(szaro-czerwony), 16(ró owy), 17(czarny), **ekran po stronie czujnika pozostawi niepodł czony!**



Rys. 4 Czujnik wilgotno ci typ HS-03

2. Instalacja

2.1 Monta wtablicy

Higrometr CMH-10 zostal zaproektowany do monta u w otworze w tablicy lub pulpicie sterowniczym o wymiarze 91x91 mm. Poniewa w urz dzeniu jest tracona do znaczna ilo mocy nale y zapewni odpowiedni przewiewno cz ci zatablicowej.

2.2 Podł czenie zasilania

Higrometr CMH-10, w zale no ci od wykonania, zasilany jest pr dem przemiennym o napi ciu od 90 do 250 V lub w przypadku wersji niskonapi ciowej, pr dem stałym o napi ciu od 10 do 22 V. W obu przypadkach nale y zadba o prawidłowe uziemienie zacisku uziemiaj cego w zł czu zasilaj cym. Zaleca si równie zabiezpieczy odpowiednim bezpiecznikiem zwłocznym obwód zasilania higrometru.

2.3 Podł czenie czujników

Czujnik wilgotno ci (głowic pomiarow HS-03) nale y podł czy doł czonym, 16-sto yłowym, ekranowanym, przewodem, zgodnie z wytycznymi na stronie 5 i 7. Zł cze elektryczne czujnika dokr ca wył cznie palcami, bez u ycia narz dzi. Przewód czujnika wilgotno ci stara si prowadzi z dala od ródeł zakłóce elektromagnetycznych, nie powinno si go równie prowadzi razem z innymi przewodami, którymi s przesyłane du e b d komutowane pr dy. Ma to szczególne znaczenie dla jako ci detekcji stanu skupienia wody na powierzchni lustra.

Wykona procedur przypisania czyjnika! (opis na stronie 15).

Czujnik temperatury otoczenia jest dostarczany w zestawie. Ale mo na zastosowa dowolny czujnik PT100. Jest on podł czany w układzie czteroprzewodowym, nie ma wi c znaczenia ani rednica, ani oporno przewodu. Zaleca sie jednak, aby przewód ten był ekranowany, a ekran podł czony do zacisku "shield" w zł czu "PT100 sensor" higrometru.

2.4 Podł czenie do wyj analogowych

Wyj cia pr dowe s zabezpieczone przed przeci eniem i zwarciem. **Wyj cia te nie s izolowane galwanicznie**. Zaciski ujemne obu wyj s na potencjale masy urz dzenia (nie myli z zaciskami "shield" czujników i zaciskiem uziemienia zasilania).

2.5 Podł czenie do wyj alarmowych.

Wyj cia alarmowe s wyj ciami wyłacznie przeka nikowymi. Ka de z wyj obsługiwane jest przez przeka nik ze stykami zwierno-rozwiernymi. Podł czaj c element wykonawczy nale y mu wi c zapewni odpowiednie zasilanie. Bogate tryby pracy wyj alarmowych w poł czeniu z odpowiednim wykorzystaniem styków zwiernych b d rozwiernych pozwalaj na dowoln konfiguracj alarmu , uwzgl dniwszy wła ciwe zachowanie si elementu wykonawczego w przypadku zaniku zasilania.

2.6 Podł czenie do komputera

W zale no ci od wykonania CMH-10 ma mo liwo komunikacji z komputerem przy pomocy interfejsu szeregowego w standardzie RS-232 lub RS-485.

2.6.1 Podł czenie w standardzie RS-232.

Poni ej przedstawiono schemat podł czenia w standardzie RS-232, poniewa podł czenie takie jest jednoznaczne, jedyne o czym nale y pami ta , to to, e wej cie Rx rejestratora ł czymy z wyj ciem Tx komputera, a wej cie Rx komputera z wyj ciem Tx rejestratora (zawsze na zmian).

Z uwagi na du pr dko transmisji pomi dzy rejestratorem a komputerem, wynosz c ponad 115 kbit/s, interfejs RS-232 nale y stosowa na niewielkie odległo ci. W praktyce odległo pomi dzy rejestratorem a komputerem mo e nie przekracza kilkunastu metrów. Maksymalna odległo na jakiej komunikacja b dzie działa prawidłowo b dzie zale ała od rodzaju u ytego kabla poł czeniowego oraz od wielko ci zewn trznych zakłóce elektromagnetycznych. **UWAGA! Komputer musi by uziemiony**, najlepiej z tego samego miejsca uziemienia co zasilanie higrometru.



Rys. 5 Sposób podł czenia WRT-16 do komputera za pomoc interfejsu RS-232.

2.6.2 Podł czenie w standardzie RS-485.

Natomiast w przypadku RS-485 nie mo na zdefiniowa schematu, poniewa b dzie on ró ny dla ró nych producentów kart stosowanych w komputerze. Wła ciwa dokumentacja powinna by doł czona wraz z kart przez jej producenta. Nale y jedynie pami ta aby ł czy w zale no ci od oznacze "D+" z "D+", "D-" z "D-" lub "A" z "A", "B" z "B" oraz "GND", o ile wyst puje, z mas komputera.

2.6.3 Podł czenie za pomoc konwerterów.

W sytuacji, kiedy komputer nie jest wyposa ony w kart RS-485, nie posiada zł cza RS-232 (co cz sto ma miejsce w dzisiejszych komputerach przeno nych) b d odległo jest zbyt du a aby stosowa RS-232 mo na higrometr CMH-10 podł czy za pomoc konwertera USB. Warunkiem koniecznym do jego zastosowania musi by mo liwo obsługi standardu USB przez komputer. Konwertery takie wyst puj zarówno w wersji RS-485<-> USB, jak i RS-232<-> USB.

Konwertery takie s ogólnie dost pne w handlu, a tak e oferowane przez firm CZAKI Thermo-Product wraz z niezb dnym oprogramowaniem.

3. Menu

Higrometr CMH-10 pracuje w trzech trybach: trybie normalnym (pomiarowym), w trybie menu oraz w trybie oczyszczenia lustra. W trybie normalnym wy wietlane s na wy wietaczach aktualnie mierzone warto ci wyra one w jednostkach pod wietlonych pod danym wy wietlaczem. W trybie menu CMH-10 dalej prowadzi pomiary, jednak ich wyniki nie s prezentowane na wy wietlaczach, które przejmuj rol intefrejsu u ytkownika. W trybie oczyszczania lustra górny wy wietlacz wskazuje ostatnio wyswietlan warto , dolny natomiast, odliczanie sekundowe do zako czenia procesu oczyszczania powierzchni lustra.

W trybie menu du y wy wietlacz wy wiatla tzw. poziom wy szy menu, a mały ni szy poziom, tzw. poziom wyboru, b d edytowan warto którego z parametrów. Aby wej do menu głównego nale y nacisn i przytrzyma klawisz "Enter" przez około 3 sekundy, a na górnym wysietlaczu pojawi si napis "SEt". Bezpo rednio po wej ciu w tryb menu dolny wy wietlacz wy wietla "AL 1", klawisze Góra/Dół zmieniaj funkcj, która jest wy wietlana na dolnym wy wietlaczu zgodnie z rysunkiem 6. Po wybraniu

danej funkcji celem jej edycji nale y nacisn klawisz Enter. Poszczególne funkcje higrometru s opisane w kolejnych rozdziałach. Naci ni cie klawisza Esc w menu głównym ("SEt" na górnym wy wietlaczu) skutkuje wyj ciem z menu i powrotem do truby normalnego.



Rys.6 Struktura menu głównego

4. Wielko ci fizyczne

Higrometr CMH-10 umo liwia pomiary w nst puj cych jednostkach (wielko ciach fizycznych): *wilgotno ci bezwzgl dnej:

- tempetatury punktu rosy wyrazonej w °C

- temperatury punktu rosy wyra onej w °F

- masie wody w jednostce obj to ci gazu wyra onej w gm-3

*wilgotno ciwzgl dnej:

- stosunku pary wodnej w gazie do pary nasyconej wyra onej w procentach, %Rh

- stosunku pary wodnej w gazie do pary nasyconej, wyra onej ułamkowo, aw

*temperatury otoczenia

```
-wyra onejw°C
```

-wyra onejw°F

* temperatury powy ej temperatury punku rosy, wyra onej w °C lub °F.

Wyboru danej jednostki dokonuje si w podmenu "Unit". Aby to zrobi nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami Góra/Dół nale y wybra Unit

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si Unit

*Naciskaj c klawisz "Góra", obserwuj c pod wietlane kolejno jednostki pod górnym wy wietlaczem, wybra dan jednostk (°Cdp, °Fdp, gm-3, %Rh or a_w) do wy wietlania na górnym wy wietlaczu, która automatycznie stanie si bie c jednostk dla wyj cia alarmowego 1 oraz wyj cia analogowego 1.

*Naciskaj c klawisz "dół", obserwuj c pod wietlane kolejno jednostki pod dolnym wy wietlaczem, wybra dan jednostk (°C, °F or T-dp) do wy wietlania na dolnym wy wietlaczu, która automatycznie stanie si bie c jednostk dla wyj cia alarmowego 2 oraz wyj cia analogowego 2.

5. Alarmy

Higrometr CMH-10 posiada dwa, całkowicie niezale ne od siebie, wyj cia przeka nikowe ze stykami zwierno-rozwiernymi. W zale no ci od potrzeb ka dy z nich mo e by skonfigurowany na sze ró nych trybów pracy. Mog by one wykorzystywane przez u ytkownika do monitorowania procesu, informowania o jego aktualnym stanie i ewentualnych sytualcjach gro cych np. przegrzaniem. W stanie aktywnym przeka nik jest wysterowany, a wska nik na przednim panelu pod wietlony. Alarm 1 jest skorelowany z jednostkami i ich warto ciami wy wietlanymi w trybie pomiarowym na du ym wy wietlaczu, natomiast Alarm 2 jest skorelowany z jednostkami i ich warto ciami wy wietlanymi w tybie pomiarowym na małym wyswietlaczu. Tryby pracy alarmów przedstawione s poni ej:



W trybie 0 alarm jest wył czony (jest to tryb domy Iny). Trybu 1 u ywamy, jesli chcemy, aby alarm wł czył sie kiedy mierzona warto wzro nie powy ej progu komparacji P1. W trybie 2 alarm włacza si , kiedy mierzona warto spadnie poni ej progu komparacji P1. Tryb 3 pozwala na sygnalizacj, e mierzona warto c znalaza si pomiedzy progiem komparacji P1, a progiem komparacji mierzona spadła poni ej progu komparacji P1, albo P2. W **trybie 4** alarm sygnalizuje, e warto wzrosła powy ej progu komparacji P2 (np. wilgotno nie mie ci si w zało onym przedziale). Tryby 5 i 6 mog by wykorzystywane do regulacji dwustawnej z histerez . Tryb 5 jest odpowiedni do podłaczenia osuszacza b d chłodziarki. W trybie 6 mo na stabilizowa wilgotno za pomoc nawil acza lub temperatur za pomoc grzałki. Szeroko strefy histerezy (tj. ró nic pomi dzy progiem komparacji P1, a progiem komparacji P2) nale v dobra eksperymentalnie, zaczynaj c od du ej szeroko ci, potem j zmniejszaj c do takiego poziomu, aby nie wystapiły niepo dane oscylacje. Optymalna szeroko c strefy histerezy b dzie zale ała od dynamiki obiektu, który jest przedmiotem stabilizacji.

Nale y zauwa y , e w przypadku zaniku zasilania miernika, przeka niki zawsze si wył czaj (przeka niki monostabilne).

Konfiguracja alarmu

Ka dy alarm (wyj cie przeka nikowe) okre la si za pomoc trzech parametrów: tryb, próg górny (P2), próg dolny (P1). Warto ci te ustawiane s podmenu AL 1 b d AL 2 odpowiednio dla alarmu (wyj cia przeka nikowgo) 1 b d 2. Aby skonfigurowa wyj cie alarmowe nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami góra dół nale y wybra na dolnym wy wietlaczu odpowiednio AL 1 je li chcemy ustawi alarm 1 lub AL 2 je li chcemy ustawi alarm 2.

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si AL1 lub AL2

Zmiana trybu pracy alarmu:

Wybra klawiszami góra/dół tAL na dolnym wy wietlaczu:

[AL 1 tAL] Potwierdzi wybór naciskaj c klawisz Enter (tAL 1 b dzie si wyswietla na górnym wy wietlaczu)

[tAL 1 0]

Klawiszami Góra/Dół wybra dany tryb pracy alarmu, numer trybu wy wietlany jest na

dolnym wy wietlaczu. Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Aby opu ci menu nacisn dwukrotnie klawisz Esc. Zmiana pierwszego progu alrmowego:

Wybra klawiszami góra/dół P1 na dolnym wy wietlaczu:

[AL 1 P1] Potwierdzi wybór naciskaj c klawisz Enter

[A1P1 000.0]

Klawiszami Góra/Dół wybra wybra dan warto pierwszego progu alrmowego* Zatwierdzi wybór klawiszem enter.

Zmiana drugiego progu larmowego:

Wybra klawiszami góra/dół P2 na dolnym wy wietlaczu:

[AL 1 P2]

Potwierdzi wybór naciskaj c klawisz Enter

[A1P2 200.0]

Klawiszami Góra/Dół wybra wybra dan warto pierwszego progu alrmowego* Zatwierdzi wybór klawiszem enter.

Je eli wy wietlanymi jednostkami s gm-3, to po zatwierdzeniu warto ci, na wy wietlaczu górnym zapali sie kropka, na ostatnim, 4 segmencie, nale y wtedy wybra klawiszami Góra/Dół pozycj kropki dziesi tnej w ustawionej uprzednio warto ci. Pozycja kropki wy wietlana jest na dolnym wyswietlaczu, bezpo rednio na ustawionej warto ci progu alarmowego. Zatwierdzi wybór kalwiszem Enter.

Aby opu ci edycj nie dokonuj czmian nacisn klawisz Esc. Przedział warto ci nastaw jest odpowiednio ograniczony w zalezno ci od wybranej jednostki (patrz strona 10).



* Jednokrotne naci ni cie klawisza Góra lub Dół skutkuje zwi kszeniem lub zmniejszeniem edytowanej warto ci o najmniejsz dopuszczaln warto . Przytrzymuj c jednak klawisz przejdziemy do szybkiego zwi kszania lub zmniejszania edytowanej warto ci.

6. Wyj cia analogowe

Wyj cia analogowe generuj sygnał analogowy proporcjonalny do mierzonego sygnału wej ciowego. Higrometr CMH-10 jest wyposa ony w dwa, całkowicie niezale ne od siebie, wyj cia pr dowe. W zale no ci od potrzeb ka de wyj cie mo e działa w standardzie 0-20mA lub 4-20mA. Wyj cie 1 jest skorelowane z warto ciami wy wietlanymi na du ym wy wietlaczu, natomiast wyj cie 2 jest skorelowane z warto ciami wy wietlanymi na małym wy wietlaczu.

Ka de wyj cie analogowe jest okre lane za pomoc trzech parametów: typu (0-20mA b d 4-20mA), poziomu dolnego, (odpowiadaj cego 0mA b d 4mA) oraz poziomu górnego, (odpowiadaj cego 20mA). Parametry te ustawiane s odpowiednio w podmenu OUt1 lub Out2 odpowiednio dla wyj cia 1 lub wyj cia 2. Aby skonfigurowa wyj cie analogowe nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami Góra/Dół nale y wybra na dolnym wy wietlaczu odpowiednio OUt1 je li chcemy ustawi wyj cie 1 lub OUt2 je li chcemy ustawi wyj cie 2.

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si Out1 lub Out2

Zmiana typu wyj cia:

Wybra klawiszami góra/dół na dolnym wy wietlaczu 0or4

[Out1 0or4] Potwierdzi naciskaj c klawisz

Enter [tOu1 0-20] Klawiszami góra/dół wybra

dany typ wyj cia 0-20mA lub 4-20mA.

Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Aby nie dokonywa zmian nacisn klawisz Esc.

Zmiana progu 4mA (0mA):

Wybra klawiszami góra/dół na dolnym wy wietlaczu: Lo

[Out1 Lo]

Wybór potwierdzi klawiszem Enter

[O1Lo 000.0]

Klawiszami góra/dół wybra wybra dan warto wzkaza dla 4mA (0mA)* Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Zmiana progu 20mA:

Wybra klawiszami góra/dół na dolnym wy wietlaczu: Hi

[Out1 Hi]

Wybór potwierdzi klawiszem Enter

[O1Hi 020.0]

Klawiszami góra/dół wybra wybra dan warto wzkaza dla 20mA* Zatwierdzi wybór klawiszem enter.

Je eli wy wietlanymi jednostkami s gm-3, po zatwierdzeniu warto ci, na wy wietlaczu górnym zapali sie kropka, na ostatnim, 4 segmencie, nale y wtedy wybra klawiszami Góra/Dół pozycj kropki dziesi tnej w ustawionej uprzednio warto ci. Pozycja kropki wy wietlana jest na dolnym wy wietlaczu, bezpo rednio na ustawionej warto ci wzkaza dla 4mA (0mA). Zatwierdzi wybór kalwiszem Enter.

Aby opu ci edycj nie dokonuj c zmian nacisn klawisz Esc.

Przedział warto ci nastaw jest odpowiednio ograniczony w zale no ci od wybranej jednostki (patrz strona 10).



Rys.8 Przykładowa realizacja wyj cia pr dowego

7. Oczyszczanie lustra

Pomimo wyposa enia w filtr, powierzchnia lustra, w zale no ci od warunków rodowiska w którym dokonywany jest pomiar, mo e z czasem ulega zabrudzeniu. Skutkiem tego b dzie narastaj ca niestabilno pomiarów, oscylacje i w ko cu mo liwe zawy anie wskaza .

Higrometr CMH-10 posiada system automatycznego oczyszczenia powierzchni lustra. Czyszczenie to odbywa si co zaprogramowany przez u ytkownika czas, b d na jego danie. Proces czyszczenia rozpoczyna si od zamro enia wskazywanych i transmitowanych warto ci wilgotno ci (podczas czyszczenia na górnym wy wietlaczu wy wietlana jest warto stała). Na dolnym wy wietlaczu nastepuje odliczanie sekundowe do ko ca procesu samooczyszczania. W jego trakcie lustro jest maksymalnie ochładzane, znacznie poni ej temperatury punktu rosy tak, e na powierzchni lustra tworzy si cienka warstwa lodu, a nast pnie gwałtownie ogrzewane do temperatury 70°C przez 60 sekund. Podczas ogrzewania znacz ca ilo zanieczaszcze jest usuwana z powierzchni lustra. Elementy optyczne czujnika wilgotno ci s w tym czasie rekalibrowane, a ich wskazania korygowane wzgl dem jako ci powierzchni lustra. Po tym procesie, CMH-10 wraca do normalnego trybu pomiarowego.

7.1 Czyszczenie automatyczne

Okres czasu pomi dzy kolejnymi czyszczeniami nale y dobra do wiadczalnie. Domy lnie wynosi on 100 godzin. Aby zmieni czas pomi dzy kolejnymi czyszczeniami nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami Góra/Dół nale y na dolnym wy wietlaczu wybra CLEA

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si CLEA

*Klawiszami Góra/Dół wybra na dolnym wy wietlaczu pozycj tinE? (time)

*Wybór potwierdzi klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si CLti (clean time)

*Klawiszami Góra/Dół ustawi dan warto w godzinach, wy wietlan na dolnym wy wietlaczu

*Warto potwierdzi klawiszem enter

*Dwukrotnie nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

7.2 Czyszczenie na danie (przypisanie czujnika)

Je eli podczas pracy urz dzenia nastapiło co co mogłoby spowodowa zabrudzenie powierzchni lustra, mo na wykona czyszczenie na danie u ytkownika. W tym celu nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami góra dół nale y wybra CLEA

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si CLEA

*Klawiszami góra/dół wybra pozycj run?

*Potwierdzi ch czyszczenia klawiszem enter

*Odczeka czas wskazywany na dolnym wy wietlaczu

*Nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

7.3 Czyszczenie mechaniczne

Je eli zabieg samooczyszczania lustra nie przynosi spodziewanych rezultatów (np. lustro zsotało zabrudzone drobinkami tłuszczu) nale y mechanicznie oczy ci powierzchni lustra. W tym celu nale y wykr ci z głowicy pomiarowej (czujnika wilgotno ci), opisanego na stronie 5, filtr ze spieku i wzrokowo oceni czysto powierzchni lustra. Je eli wida na niej brud b d zmatowienie, to trzeba mechaniczniej oczy ci . Czyszczenie takie nale y wykona mi kkim materiałem nas czonym w alkoholu np. patyczkiem higienicznym. Czynno t nale y wykona niezwykle ostro nie i delikatnie, zwa aj c aby nie porysowa powierzchni lustra.

8. Funkcje specjalne

8.1 Długo stałej czasowej filtru u redniaj cego

Je li wy wietlana warto nie jest stabilna lub ze wzgl du na specyfik procesu wykazuje tendencje do oscylacji nale y zwi kszy warto tego parametru. I odwrotnie, je li zale y nam na szybkim pomiarze, a stabilno odgrywa drugorz dn rol, nale y zmniejszy warto tego parametru. Domy lnie parametr ten ma warto 128. Aby go zmieni nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami Góra/Dół nale y na dolnym wy wietlaczu wybra SPEC

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si SPEC

*Klawiszami Góra/Dół wybra na dolnym wy wietlaczu pozycj Fltr (filter)

*Wybór potwierdzi klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si Fltr

*Klawiszami Góra/Dół ustawi dan warto w zakresie od 1 do 512, wy wietlan na dolnym wy wietlaczu

*Warto potwierdzi klawiszem enter, rezygnacj z edycji klawiszem Esc

*Dwukrotnie nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

8.2 Przywrócenie nastaw fabrycznych

Parametr ten pozwala na przywrócenie fabrycznych warto ci wszystkim parametrom, do jakich ma dost p u ytkownik. Aby przywróci warto ci fabryczne nale y:

*Nacisn i przytrzyma klawisz Enter przez około 3 sekundy. Na górnym wy wietlaczu pojawi si napis SEt, na dolnym natomiast wybrana funkcja do edycji.

*Klawiszami Góra/Dół nale y na dolnym wy wietlaczu wybra SPEC

*Zatwierdzi wybór klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si SPEC

*Klawiszami Góra/Dół wybra na dolnym wy wietlaczu pozycj dFLt (default)

*Wybór potwierdzi klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si dFLt

*Klawiszami Góra/Dół wybra YES dla potwierdzenia zamiaru przywrócenia nastaw fabrycznych lub NO celem rezygnacji

*Wybór potwierdzi klawiszem enter.

*Dwukrotnie nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

8.3 Przesuni cie charakterystyki (funkcja dost pna wył cznie dla zaawansowanych)

Parametr ten pozwala na skorygowanie wy wietlanej warto ci wilgotno ci. Przesuni cie ró ne od zera pozwalana wprowadzenie stałej ró nicy mi dzy rzeczywist wilgotno ci , a t wskazywan przez miernik. Aby przesun charakterystyk nale y w podmenu SPEC wybra na dolnym wy wietlaczu pozycj OFFS (offset), a nast pnie: *Wybór potwierdzi klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si OFFS

*Klawiszami Góra/Dół ustawi dan warto w zakresie od -10.0 do +10.0, wy wietlan na dolnym wy wietlaczu

*Warto potwierdzi klawiszem enter, rezygnacj z edycji klawiszem Esc

*Dwukrotnie nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

8.3 Wprowadzenie zmocnienia charakterystyki (funkcja dost pna wył cznie dla zaawansowanych)

Parametr ten pozwala na skorygowanie wy wietlanej warto ci wilgotno ci. Wprowadzenie wzmocnienia ró nego od jedno ci pozwala na zgrubne przeliczenie wskazywanej warto ci np. wzgl dem innego ci nienia. Aby wprowadzi wzmocnienie nale y w podmenu SPEC wybra na dolnym wy wietlaczu pozycj GAIN

*Wybór potwierdzi klawiszem enter. Na górnym wy wietlaczu pojawi si GAIN

*Klawiszami Góra/Dół ustawi dan warto w zakresie od -10.0 do +10.0, wy wietlan na dolnym wy wietlaczu

*Warto potwierdzi klawiszem enter, rezygnacj z edycji klawiszem Esc

*Dwukrotnie nacisn klawisz Esc celem powrotu do trybu normalnego

9. Oprogramowanie

9.1 Instalacja oprogramowania

Oprogramowanie u ytkowe doł czane jest na dysku CD-ROM. Nie wymaga ono instalacji, wystarczy skopiowa plik CMH10.exe do wybranej lokalizacji na dysku twardym. Aplikacja została zaprojektowana do pracy pod kontrol systemu operacyjnego Windows. Komunikuje si z Higrometrem CMH10 przy wykorzystaniuł cza szeregowego.

9.2 Charakterystyka aplikacji

Aplikacja CMH10 Higrometr powala na łatw i szybka konfiguracj niemal wszystkich opcji urz dzenia CMH10, a jednocze nie umo liwia ledzenie mierzonej wilgotno ci i temperatury bezpo rednio na ekranie komputera. Aplikacja składa si z trzech kart (zakładek): Wykres, Ustawienia oraz Higrometr. Jej główne cechy to:

- jednoczesne wy wietlanie wilgotno ci bezwzglednej jak i wzgl dnej (°Cdp oraz %rh) gazu
- wy wietlanie temperatury badanego gazu
- graficzne zobrazowanie przebiegu wilgotno ci bezwzgl dnej i temperatury gazu
- -ł czno z CMH10 za pomoc portu szeregowego
- zapis danych pomiarowych na dysku komputera
- odczyt zapisanych uprzednio pomiarów wilgotno ci bezwzgl dnej i ich prezentacja na wykresie
- łatwo importu zapisanych danych przez popularne programy (np. Excel)

9.3 Zakładka "Higrometr"

Zakładka składa si z dwóch zasadniczych cz ci: okien wy wietlanych warto ci (wilgotno ci i temperatury) oraz przycisków steruj cych: "Poł cz" i "Wczytaj wykres".

Po naci ni ciu "Poł cz" program przeprowadza procedur wyszukiwania urz dzenia i nie ma tutaj znaczenia czy jest ono podł czone bezpo rednio do portu szeregowego czy został zastosowany konwerter USB. Procedura poszukiwania, je eli urz dzenia nie am lub jest bł dnie podł czone moze zaj nawet kilkanascie sekund. Natomiat po pomy lnym odnalezieniu urz dzenia pojawia si komunikat z informacj jakie urz dzeni zostało znalezione:

Je eli urz dzenie jest podł czone prawidłowo przy u yciu konwertera USB, a mimo to nie zostaje odnalezione, to prawdopodobn przyczyn mo e by stworzenie przez konwerter USB<->RS wirtualnego portu szeregowego o numerze wiekszym jak COM8. W takim przypadku nale y w menad erze urz dze odszuka wirtualny port szeregowy stworzony przez ten e konwerter i w opcjach zaawansowanych wymusi ni szy numer emulowanego portu.

Identyfikator urzadzenia : 🗵		
01EMW!		
ОК		

Rys.9 Komunikat o odnalezieniu urz dzenia

Za pomoc "Wczytaj wykres" mo na odczyta zapisane uprzednio dane, które zostan przedstawione w postaci graficznej na wykresie (zakładka "Wykres").

Warto ci zmierzone przez higrometr CMH-10 s odczytywane z urz dzenia co około jedn sekund i tak te zapisywane w pliku. Plik ten, jrt1.txt, jest plikiem tekstowym, umieszczonym w katalogu, w którym znajduje si aplikacja. Aby zachowa zgromadzone dane pomiarowe, nale y, po zamkni ciu aplikacji zmieni jego nazw , lub przenie do innego katalogu.

Przykladowy widok zakładki "Higrometr" jest przedstawiony na nast pnej stronie.

CMH-10 Higrometr	_ _ ×
Wykres Ustawienia Higrometr	
Temperatura punktu rosy	CZAKI Thermo-Product
012.6	www.czaki.pl
Temperatura otoczenia	
26,81	Pomiar trwa
Wilgotność względna [%]	Znaleziono urządzenieCOM1
41,2	Wczytaj wykres

Rys.10 Zakładka "Higrometr"

9.4 Zakładka "Ustawienia"

Zakladka ta umo liwia zdaln konfiguracj higrometru CMH-10. Jest ona znacznie łatwiejsza i szybsza i mniej skomplikowana ni konfiguracja z panelu urz dzenia. Poszczególne pola odpowiadaj funkcjom opisanym w rozdziałach 4, 5 i 6

Pola wyszczególnione jako górny wy wietlacz lub 1 odnosz si odpowiednio do wskaza wy wietlacza górnego (czerwonego), alarmu 1 oraz wyj cia pr dowego 1, natomiast pola cz ci wyszczególnionej jako "Dolny wy wietlacz, alarm 2 wyj cie 2" odnosz si odpowiednio do wskaza wy wietlacza dolnego (zielonego), alarmu 2 oraz wyj cia pr dowego 2.

Ponadto mo na wprowadzi odst p czasowy w godzinach procedury samooczyszczania lustra.

Sama edycja (zmiania) zawarto ci danego okna nie skutkuje zmian ustawie w urzadzeniu. Aby wprowadzone zmiany zostały zastosowane w urz dzeniu nale y nacisn klawisz "Zapisz ustawienia".

Zaraz po uruchomieniu aplikacji warto ci nastaw s wczytywane z miernika CMH-10. Je li w mi dzyczasie nastapiła zmiana ustawie z panelu urz dzenia, nale y nacisn klawisz "Odczytaj ustawienia" aby warto ci prezentowane w poszczególnych polach edycyjnych odpowiadały rzeczywisto ci.

9.5 Zakładka "Wykres"

Zakładka ta umo liwia graficzne zobrazowanie przebiegu wilgotno ci bezwzgl dnej (temperatury punktu rosy, kolor czerwony) oraz temperatury (kolor niebieski) w czasie. W trakcie poł czenia z miernikiem CMH-10 wykres jest automatycznie skalowany.

Ponadto istnieje mo liwo powi kszenia fragmentu wykresu. W tym celu nale y najechac kurorem myszki na interesuj cy obszar, nacisn i przytrzyma lewy klawisz myszy i ruchem w prawo dół zaznaczy wybrany fragment. Chc c przywróci cały obszar trzeba wykonac podoby ruch, ale w lewo gór, równiez trzymaj c lewy klawisz myszy. Jest to szczególnie przydatne do pó niejszej analizy zapisanych wcze niej pomiarów.

CMH-10 Higrometr					
ykres Ustawienia Higrometr					
G	Sórny wyświet	lacz, Alarm	1, Wyjście 1		
Jednostka wyświetlana	Jednostki	%Rh 💌		Rodzaj wyjścia	0-20mA 💌
	Tryb pracy	0 wyłączony	•	Jednostka	%Rh 💌
	Próg górny	•0,1		Wyjście 1 min	0
	Próg dolny	-0,1		Wyjście 1 max	20
	Dolny wyświe	tlacz, Alarn	n 2, Wyjście 2		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Jednostki	°C 💌		Rodzaj wyjścia	0-20mA 💌
Jednostka wyswietiana 1 *	Tryb pracy	0 wyłączony	-	Jednostka	°C 💌
	Próg górny	-0,1		Wyjście 2 min	5,6
	Próg dolny	·0,1		Wyjście 2 max	20
	Odczytaj ustawienia] Zapisz ustawienia		
	Czyszczer	nie co 10	godzin(y)		

Rys.11 Zakładka "Ustawienia"



Rys.12 Zakładka "Higrometr"

10. Aktualizacja oprogramowania

Miernik CMH-10 posiada mo liwo uaktualnienia wewn trznego oprogramowania (ang. firmware upgrade). Producent cały czas udoskonala swoje wyroby, poprawia bł dy zgłoszone przez u ytkowników, zwi ksza ich funkcjonalno , a tak e implementuje nowe funkcje i poszerza mo liwo ci. Najnowsza wersja oprogramowania dost pna jest na stronie internetowej producenta www.czaki.pl w zakładce "WSPARCIE TECHNICZNE" i dalej "Oprogramowanie".

To jak aktualnie wersj oprogramowania miernik posiada mo na odczyta podczas ka dego uruchomienia. Informacja ta pojawia si na dolnym wy wietlaczu w tym samym czasie kiedy na górnym wy wietla si symbol Init. Infomacja o wersji miernika CMH-10 składa si z dwóch członów, cyfra przed kropk reprezentuje wersj sprz tu, natromiast po kropce tylko oprogramowania. Dlatego te , przykładowo, dla miernika w wersji 8.05 nale y korzysta wył cznie z aktualizacji oznaczonych jako 8xx, gdzie xx oznacza wesj oprogramowania przeznaczon dla mierników serii 8.

10.1 Procedura aktualizacji

Proces aktualizowania oprogramowania urz dzenia zawsze obarczony jest pewnym ryzykiem niepowodzenia. Zaleca si aby aktualizacj przeprowadzi dopiero wówczas kiedy poprawione przez producenta bł dy i zmiany w funkcjonalno ci urz dzenia istotnie wpływaj na jako korzystania z miernika. Aby zaktualizowa oprogramowanie urz dzenia nale y:

- 1. W pierwszej kolejno ci pobra ze strony producenta stosown aplikacj : CMH10_updater(xxx), gdzie xxx oznacza wersj oprogramowania. Przykład: plik o nazwie "CMH10_updater(915).exe" oznacza, i jest on przeznaczony dla mierników serii dziewi tej i zawiera aktualizacj w wersji pi tnastej. Aplikacja ta składa si tylko z jednego okna i dwóch przycisków: "Connect" i "GO!".
- 2. Aplikacj skopiowa na dysk twardy komputera.
- 3. Podł czy miernik CMH-10 do komputera za pomoc ł cza szeregowego i sprawdzi poprawno komunikacji, na przykład, poprzez uruchomienie aplikacji pomiarowej opisanej w poprzednim rozdziale.
- 4. Wprowadzi miernik CMH-10 w specjalny tryb aktualizacji. W tym celu trzeba wył czy urz dzenie z sieci, nacisn przycisk 'Esc" i trzymaj c go wł czy zasilanie miernika. Powinien zapali si tylko symbol "°Cdp" pod górnym wy wietlaczem i nic wi cej.
- 5. Uruchomi pobran uprzednio aplikacj CMH_updater(xxx), która wygl da nast puj co:



Rys.13 Okno aplikacji ładuj cej.

6. Zestawi poł czenie z miernikiem, w tym celu nacisn przycisk "Connect". Je li urz dzenie zostanie prawidłowo zidentyfikowane pojawi si komunikat:

Identyfikator urzadzenia:	×
CZAKI Loader ver. 1.1	
ОК	

7. Potwierdzi klawiszem "OK".

8. Załadowa nowe oprogramowanie do miernika CMH-10, w tym celu nacisn przycisk "Go!" uruchomi to procedur ładowania nowego oprogramowania do urz dzenia. Jej post p zobrazowany jest liniowym wska nikiem. Bardzo istotn rzecz jest, aby w trakcie ładowania nowego oprogramowania nie wykonywa adnych innych prac na komputerze, ani tym bardziej nie przerywa tego procesu.

9. Po pomyslnym zako czeniu aktualizacji w oknie aplikacji ładuj cej pojawi si komunikat "Firmware OK".

W sytuacji niepowodzenia wy wietli si komunikat: "Error!". Mo liwe te , e na wy wietlaczach miernika CMH-10 pojawi si dziwne znaki i nie b dzie on funkcjonował. W takim wypadku nale y cał procedur przeprowadzi od kroku 4 do 9 ponownie, czyli ponowi prób aktualizacji. Je li jednak mimo kilkukrotnych prób problem ci gle istnieje, nale y spróbowa wykona aktualizacji przy pomocy innego komputera.

10. Zamkn aplikacj

11. Wył czy z zasilania i nast pnie wł czy ponownie miernik CH-10.

Zawarto opakowania:

- 1. Miernik CMH-10 urz dzenie
- 2. Głowica pomiarowa HS-03
- 3. Przewód przył czeniowy głowica miernik, z wtykami
- 4. Czujnik PT100, 4-przewodowy, z wtykiem
- 5. Przewód RS-232 (1,5 metra)
- 6. Wtyk zł cza alarmów
- 7. Wtyk wyj canalogowych
- 9. Instrukcja obsługi z kartk gwarancyjn

Notatki

Dane techniczne

Ogólne

Zakres pomiarowy	-30°C+60°C punktu rosy
Bł d pomiaru temperatury punku rosy	±0,2°C
Bład pomiaru temperatury gazu	±0,1°C
Jednostki pomiarowe	°Cdp, °Fdp, %Rh, gm ⁻³ , a _w ,°C,°F, T-Tdp
Zasilanie standardowe	85 - 264 VAC / 47 - 440Hz, 15VA
Zasilanie niskonapi ciowe, opcjonalne	10-22 VDC, 15W

Czujnik punktu rosy (głowica pomiarowa) typ HS-03

Filtr		spiek ze stali kwasoodpornej
Lustro		miedziane, pokryte złotem
Czujnik temperatury lu	stra	PT100, 1/3 DIN, 4 - przewodowy
Maksymalny przepływ	gazu	10 m/s
Maksymalne ci nienie	robocze	0,1 Mpa
Przył cze procesowe		M36 x 1,5
Standardowa dlugo	kabla	3, 5, 7 m
Wymiary		51 x 52 x 177 mm
Waga		0,52 kg
Stopie ochrony		IP65
Czujnik temperatury otocze	enia	PT100, 1/3 DIN, 4 - przewodowy (opcja)
Miernik		
Rozdzielczo		0,1 lub 0,01 dla °Cdp, °Fdp, %Rh,°C,°F, T-Tdp, autoskalowanie dla ppmV i gm³
Wyj cia	analogowe	dwa kanały 4-20 mA lub 0-20 mA
	alarmowe	dwa kanały, styki przeł czne, 5 A, 250 VAC / 24 VDC
Interfejs		RS-232 (RS-485)
Temperatura pracy		0°C +40°C
Wymiary (szer x wys x	gł)	96 x 96 x 120 mm
Waga	- /	0,77 kg
Wymiary okna do zabu	ldowy	91 x 91 mm
. ,	-	

Materiał obudowy Stopie ochrony aluminium IP41 od strony frontu oraz IP20 od strony zacisków

Warunki gwarancji

A. Zgłaszanie reklamacji

- 1. Reklamacje nale y zgłosi na pi mie (np. telefaksem).
- CZAKI THERMO–PRODUCT w trybie natychmiastowym odpowie na pismo reklamacyjne, okre laj c form załatwienia reklamacji: dostawa w zamian sprawnego urz dzenia, przyjazd serwisanta lub przesyłka niesprawnego urz dzenia do punktu napraw.

B. Warunki gwarancji

- 1. CZAKI THERMO–PRODUCT zapewnia serwis gwarancyjny produkowanego sprz tu bez wzgl du na miejsce zakupu.
- 2. Gwarancji udziela si na okres 12 miesi cy od daty sprzeda y.
- 3. Wady i uszkodzenia sprz tu niezawinione przez u ytkownika, ujawnione w okresie gwarancji b d bezpłatnie usuwane w terminie do 14 dni od zgłoszenia reklamacji.
- 4. Okres gwarancji ulega przedłu eniu o czas trwania naprawy.
- 5. U ytkownikowi przysługuje prawo wymiany sprz tu na nowy lub zwrotu gotówki w przypadku:

 - je eli w okresie gwarancji ilo napraw sprz tu przekroczy liczb 3, a w sprz cie nadal wyst puj wady uniemo liwiaj ce prawidłow eksploatacj ,

- je eli punkt napraw nie dokona naprawy w ci gu 21 dni lub wystawi o wiadczenie o braku mo liwo ci dokonania naprawy.

- 6. Poj cie naprawa gwarancyjna nie obejmuje:
 - mechanicznych uszkodze sprz tu i wywołanych nimi wad,
 - uszkodze i wad wynikłych na skutek niewła ciwego lub niezgodnego z zaleceniami u ytkowania, przechowywania i konserwacji, samowolnych napraw i przeróbek
- konstrukcyjnych.
- 7. W sprawach nie uregulowanych maj zastosowanie odpowiednie przepisy Kodeksu Cywilnego.

Numer fabryczny miernika	Kontrola techniczna
Numer fabryczny głowicy	Kontrola techniczna
Data sprzeda y	Punkt sprzeda y

Karta gwarancyjna CMH-10